

# Amt Usedom-Süd

- Der Amtsvorsteher -

## Gemeinde Pudagla - Gemeindevertretung Pudagla

Beschlussvorlage-Nr:  
GVPu-0173/20

Beschlusstitel:

Beschluss zur Genehmigung der Eilentscheidung des Bürgermeisters zur Auftragsvergabe - Erwerb von Uniformen und einer Tragkraftspritze

Amt / Bearbeiter  
FD Bürgeramt / Lohs

Datum:  
11.06.2020

Status: öffentlich

Beratungsfolge:			
Status	Datum	Gremium	Zuständigkeit
Öffentlich		Gemeindevertretung Pudagla	Entscheidung

### Beschlussempfehlung:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Pudagla beschließt, die Eilentscheidung des Bürgermeisters zur Auftragsvergabe – Erwerb von Uniformen und einer Tragkraftspritze gemäß § 39 Abs. III S. 4 Kommunalverfassung M-V zu genehmigen.

### Sachverhalt:

Die Feuerwehr hat bereits bei der Haushaltsplanung 2019 die Anschaffung einer Tragkraftspritze und neuer Uniformen für die Freiwillige Feuerwehr berücksichtigt.

Dementsprechend wurde ein Antrag auf Projektförderung an das Innenministerium gestellt, der nunmehr vorliegt und mit einem Betrag von 15.000,00 Euro beschieden wurde.

Es wurden 3 vergleichbare Angebote eingeholt.

Feuerwehrtechnik Ribnitz-Damgarten	20.662,78 Euro
Handelskontor Gutsche Selmsdorf	21.081,37 Euro
Brandschutztechnik Lampe Parchim	22.422,58 Euro

Nach Auswertung der eingegangenen Angebote ist das der Firma Feuerwehrtechnik aus Ribnitz-Damgarten das Wirtschaftlichste.

Um die Einsatzbereitschaft der Feuerwehr sicherzustellen und auf Grund der Preisbindung von 30 Tagen konnte ein Aufschub zur Auftragserteilung durch die Gemeindevertretung nicht geduldet werden.

Die Mitarbeiterin Frau Lohs wurde angewiesen, den Auftrag an die Firma Feuerwehrtechnik aus Ribnitz-Damgarten mit einer Auftragssumme in Höhe von 20.662,78 Euro auszulösen.

### Finanzielle Auswirkungen:

Die Kosten wurden bei der Haushaltsplanung berücksichtigt.

Beratungsergebnis Gremium	Gesetzl. Zahl d. Mitglieder	Anwesend	Einstimmig	JA	NEIN	Enthaltung	Ausgeschlossen (Mitwirkungsverbot)
	Gemeindevertretung Pudagla	7					

## Eilentscheidung des Bürgermeisters der Gemeinde Pudagla, Herrn Fischer

### **Anschaffung einer Tragkraftspritze und neuer Uniformen für die Freiwillige Feuerwehr**

#### Sachverhalt:

Die Feuerwehr hat bereits bei der Haushaltsplanung 2019 die Anschaffung einer Tragkraftspritze und neuer Uniformen für die Freiwillige Feuerwehr berücksichtigt.

Dementsprechend wurde ein Antrag auf Projektförderung an das Innenministerium gestellt, der nunmehr vorliegt und mit einem Betrag von 15.000,00 Euro beschieden wurde.

Es wurden 3 vergleichbare Angebote eingeholt.

Feuerwehrtechnik Ribnitz-Damgarten	20.662,78 Euro
Handelskontor Gutschke Selmsdorf	21.081,37 Euro
Brandschutztechnik Lampe Parchim	22.422,58 Euro

Nach Auswertung der eingegangenen Angebote ist das der Firma Feuerwehrtechnik aus Ribnitz-Damgarten das Wirtschaftlichste.

#### Nachweis der Dringlichkeit:

Um die Einsatzbereitschaft der Feuerwehr sicherzustellen und auf Grund der Preisbindung von 30 Tagen kann ein Aufschub zur Auftragserteilung durch die Gemeindevertretung nicht geduldet werden.

Die Mitarbeiterin Frau Lohs wird angewiesen, den Auftrag an die Firma Feuerwehrtechnik aus Ribnitz-Damgarten mit einer Auftragssumme in Höhe von 20.662,78 Euro auszulösen.

Gleichzeitig stelle ich an die Gemeindevertretung den Antrag, meine Eilentscheidung gem. §39 III S. 4 KV M-V zu genehmigen.

Pudagla, den 02.06.2020

Fred Fischer   
**Bürgermeister**  
**Gemeinde Pudagla**

# Brandschutztechnik • Frank Lampe

www.brandschutztechnik-lampe.de • lampe112@gmx.de



Brandschutztechnik Lampe - Am Alten Friedhof 1 - 19370 Parchim

Amt Usedom- Süd  
z.Hd. Frau Lohs  
FFw Pudagla  
Markt 7  
17406 Usedom

Angebot Nr: 200039  
Kunden-Nummer: 10016  
Datum: 15.05.2020

## Angebot

Seite 1 von 4

Pos	Menge	Bezeichnung	Einzel	Gesamt
001	16,00 Stck	Uniformhose Mecklenburg Vorpommern dunkelblauer Oberstoff,zwei Seitentaschen als Flügeltaschen, Gesäßtaschen als Paspeltasche ohne Patte mit Knopf, Bügelfalte	57,52	920,32
002	16,00 Stck	Sakko Mecklenburg- Vorpommern dunkelblauer Oberstoff?vier Knöpfe zum Schließen der Jacke in Silber gekörrnt?Gewebetunnel zur Aufnahme der Schulterklappen mit den Dienstgradabzeichen	99,91	1.598,56
003	1,00 Stck	Damen Uniformhose , blau , ohne Biese Gr.	49,85	49,85
004	1,00 Stck	Damen Uniformjacke , dunkelblau, mit Biese Gr.	92,50	92,50
005	17,00 Stck	Schirmmütze Mecklenburg-Vorpommern mit Effekten nach Landesvorschrift Kordel schwarz oder silber	35,50	603,50
006	17,00 Stck	Feuerwehr- Krawatte blau mit Emblem Gummizug	9,55	162,35
007	16,00 Stck	Olymp-Hemd langarm weiß mit Schultertunnel 80% Baumwolle/ 20% Polyester, Popeline entsprechend neuer Fachempfehlung klassisches Herrenoberhemd mit 2 Brusttaschen ohne Falte mit Patte mit Schultertunnel	26,81	428,96

Übertrag: 3.856,04

Brandschutztechnik Frank Lampe  
Am Alten Friedhof 1  
19370 Parchim

Telefon: 03871 264373  
Telefax: 03871 629983  
Mobil: 0160 97 269 767

Bankverbindung:  
Sparkasse Parchim Lütz  
DE20 1405 1362 0000 0332 00 • NOLADE21PCH

# Brandschutztechnik • Frank Lampe

## Angebot

Seite: 2 von 4

Übertrag: 3856,04

Pos	Menge	Bezeichnung	Einzel	Gesamt
008	16,00 Stck	Olymp-Hemd langarm weiß mit Schultertunnel 80% Baumwolle/ 20% Polyester, Popeline entsprechend neuer Fachempfehlung klassisches Herrenoberhemd mit 2 Brusttaschen ohne Falte mit Patte mit Schultertunnel	26,81	428,96
009	1,00 Stck	Blouson Herren 1/2 Arm , weiß mit ange- nähter Schulterklappe Gr.	31,06	31,06
010	1,00 Stck	Damenbluse weiß lang mit Tunnel und Klappe	28,40	28,40
011	17,00 Stck	Olymp-Hemd langarm dunkelblau 2020/08 mit Schultertunnel 80% Baumwolle/ 20% Polyester, Popeline entsprechend neuer Fachempfehlung klassisches Herrenoberhemd mit Kentkragen mit 2 Brusttaschen ohne Falte mit Patte mit Schultertunnel	28,55	485,35
012	17,00 Stck	Olymp-Hemd kurzarm dunkelblau mit Schultertunnel 80% Baumwolle/ 20% Polyester, Popeline entsprechend neuer Fachempfehlung klassisches Herrenoberhemd mit 2 Brusttaschen ohne Falte mit Patte mit Schultertunnel	26,81	455,77
013	68,00 Stck	Aufdruck Feuerwehr nach Vorgabe	9,00	612,00
014	1,00 Stck	Halstuch marineblau mit FW-Emblem	16,50	16,50
015	17,00 Stck	Soft-Shell Jacke marine Lieferbare Größen: S - XXXL Die Feuerwehr Softshelljacke mit Schulterkappen und auszipbaren Ärmeln. 2 Seitentaschen und eine Brusttasche. Farbe: marineblau	101,50	1.725,50

Übertrag: 7.639,58

# Brandschutztechnik • Frank Lampe

## Angebot

Seite: 3 von 4

Übertrag: 7639,58

Pos	Menge	Bezeichnung	Einzel	Gesamt
016	17,00 Stck	Tagesdiensthose (Bundhose) 50% NOMEX®/ 50% Viskose FR, schwarzblau Flächengewicht 265 g/m² zertifiziert gemäß DINEN ISO11612 - schwer entflammbare Bundhose mit angesetztem Bund - Bund mit Hemd Stopper unterlegt - Vorderhose mit Baumwoll-Futter abgefüllt - Schlitz verschließbar mit Reiß- und Bundeinhakverschluss - Dornschlaufe - rechts Halbring am Bund zum Befestigen der Taschenmesserkette - 2 eingearbeitete Seitentaschen mit schrägem Eingriff, Taschenbeutel aus festem Taschenfutter - 2 Blasebalg-Beintaschen mit Patte, verschließbar mit Klett - Rechte Beintasche mit aufgesetzten Stifftaschen - 1 Gesäßtasche mit Patte, verschließbar mit Druckknopf - Gesäßnahteinschlag zum Ändern der Bundweite - 8 Gürtelschlaufen 1,5 cm breit, Durchlass 4,5 cm	88,60	1.506,20
017	8,00 Paar	Aufschiebeschlaufe Hauptfeuerwehrmann	15,15	121,20
018	4,00 Paar	Aufschiebeschlaufe Brandmeister	20,85	83,40
019	6,00 Paar	Aufschiebeschlaufe Löschmeister	15,80	94,80
020	2,00 Paar	Aufschiebeschlaufe Hauptlöschmeister	15,50	31,00
021	2,00 Paar	Aufschiebeschlaufe Oberlöschmeister	16,45	32,90
022	6,00 Paar	Aufschiebeschlaufe Feuerwehrmann	14,85	89,10
023	6,00 Paar	Aufschiebeschlaufe Feuerwehrmannanwärter	15,72	94,32

Übertrag: 9.692,50

# Brandschutztechnik • Frank Lampe

## Angebot

Seite: 4 von 4

Übertrag: 9692,50

Pos	Menge	Bezeichnung	Einzel	Gesamt
024	1,00 Stck	TRAGKRAFTSPRITZE BEAVER PRODUKTBESCHREIBUNG DIN EN 14466, PFPN 10-750 Tragkraftspritze mit luftgekühltem Briggs&Stratton Industriemotor. Kompaktes und robustes Aggregat, betriebssicher wartungs- und servicefreundlich. Rasches Ansaugen durch halbautomatische Ansaugpumpe, Einspeisautomatik. Einstufige Kreiselpumpe aus korrosionsbeständigem eloxiertem Leichtmetall, Wellenabdichtung mittels wartungsfreier Gleitringdichtung. Versorgung über externen Benzinkanister, problemloser Kanisterwechsel unter Vollast möglich. Aluminiumrahmen mit vier klappbaren Tragegriffen. Lieferung einschließlich Benzinkanister Stahlblech 20	9.150,00	9.150,00

Netto-Betrag	zzgl. Mehrwertsteuer	Gesamt-Betrag
18.842,50	+19,00 % 3.580,08	<b>EUR 22.422,58</b>

Zahlbar sofort nach Erhalt ohne Abzug

Brandschutztechnik Frank Lampe  
Am Alten Friedhof 1  
19370 Parchim

Telefon: 03871 264373  
Telefax: 03871 629983  
Mobil: 0160 97 269 767

Bankverbindung:  
Sparkasse Parchim Lütz  
DE20 1405 1362 0000 0332 00 • NOLADE21PCH



# Handelskontor GUTSCHKE

Handelskontor GUTSCHKE, Ernst-Thälmann-Str. 7, 23923 Selmsdorf

Ernst-Thälmann-Straße 7  
23923 Selmsdorf

Amt Usedom-Süd  
Ordnungsamt/Brandschutz  
Markt 7

17406 Usedom

Seite 1

Angebot Nr. 0115438

15.05.2020

Ihre Kd.Nr : 10324

Sehr geehrte Damen und Herren,  
ich danke für Ihre Anfrage und biete nachfolgend an:

**Zahlung : 10 Tage netto ohne Abzug**

Lieferweise: frei Haus

Lieferzeit: ca. 4 - 6 Wochen nach Auftragseingang

**Betrifft: Ihre Anfrage**

Pos.	Art-Nr.	Bezeichnung	Einh.	Mg	Einz.P. R. %	Ges.P.
		FF Pudagla				
1	301505	Feuerwehr-Dienstjacke BÜTTNER, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, 54% Polyester/44% Schurwolle/2% Elathan, dunkelblau, einreihig, Rückenschlitz, 4 silbern gekörnte Knöpfe, 2 Paspeltaschen mit schrägen Patten, 1 Brusttasche links, Schultertunnel. Lieferbare Größen: 42-68, 21-34, 90-118, 10% ÜG-Zuschlag ab Größe 60, 30, 118	Stk	16	94.44	1511.04
2	301506	Feuerwehr-Diensthose BÜTTNER, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, 54% Polyester/44% Schurwolle/2% Elathan, dunkelblau, 2 Flügeltaschen, 2 Gesäßpaspeltaschen mit Knopf, Bundfalten. Lieferbare Größen: 42-68, 21-34, 90-118, 10% ÜG-Zuschlag ab Größe 60, 30, 118	Stk	16	50.10	801.60
3	301507	Feuerwehr-Damen-Dienstjacke BÜTTNER, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, 54% Polyester/44% Schurwolle/2% Elathan, dunkelblau, einreihig, Rückenschlitz, 4 silbern gekörnte Knöpfe, 2 Paspeltaschen mit schrägen Patten, Schultertunnel. Lieferbare Größen: 32-56, 16-28, 64-96, 10% ÜG-Zuschlag ab Größe 48, 24, 92	Stk	1	94.44	94.44

Inhaber:  
Udo Gutschke  
Ernst-Thälmann Str. 7  
23923 Selmsdorf

Tel.: 038823 / 54 570  
Fax: 038823 / 54 571  
eMail: udo.gutschke@t-online.de

Finanzamt Wismar  
Steuer-Nr.: 080/226/01017  
USt.-IdNr.: DE220670614

Bankverbindung:  
Commerzbank Bad Schwartau  
IBAN: DE63 2304 0022 0072 7370 01  
BIC: COBADEFFXXX

Amt Usedom-Süd  
Ordnungsamt/Brandschutz  
Markt 7

17406 Usedom

Pos.	Art-Nr.	Bezeichnung	Einh.	Mge	Einz.P.	R. %	Ges.Pr.
4	301508	Feuerwehr-Damen-Diensthose BÜTTNER, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, 54% Polyester/44% Schurwolle/2% Elathan, dunkelblau, 2 Flügeltaschen, 2 Gesäßpaspeltaschen mit Knopf, Abnäher. Lieferbare Größen: 32-56, 16-28, 64-96, 10% ÜG-Zuschlag ab Größe 48, 24, 92	Stk	1	50.10		50.10
5	300903	Feuerwehr-Diensthemd weiß, 1/1 Arm, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, 100% Baumwolle, Kent-Kragen, 2 aufgesetzte Brusttaschen mit Patte und Knopf, Kugelschreiber-Einsteckfach, Schultertunnel, bügelfrei, Einstickung "FEUERWEHR" in rot. Lieferbare Größen: 35/36 - 51/52	Stk	16	29.92		478.72
6	300901	Feuerwehr-Diensthemd weiß, 1/2 Arm, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, 100% Baumwolle, Vario-Kragen, 2 aufgesetzte Brusttaschen mit Patte und Knopf, Kugelschreiber-Einsteckfach, Schultertunnel, bügelfrei, Einstickung "FEUERWEHR" in rot. Lieferbare Größen: 35/36 - 51/52	Stk	16	29.21		467.36
7	300908	Feuerwehr-Dienstbluse weiß, 1/1 Arm, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, 100% Baumwolle, Kent-Kragen, 2 aufgesetzte Brusttaschen mit Patte und Knopf, Kugelschreiber-Einsteckfach, Schultertunnel, bügelfrei, Einstickung "FEUERWEHR" in rot. Lieferbare Größen: 32-56	Stk	1	34.91		34.91
8	300906	Feuerwehr-Dienstbluse weiß, 1/2 Arm, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, 100% Baumwolle, Vario-Kragen, 2 aufgesetzte Brusttaschen mit Patte und Knopf, Kugelschreiber-Einsteckfach, Schultertunnel, bügelfrei, Einstickung "FEUERWEHR" in rot. Lieferbare Größen: 32-56	Stk	1	34.20		34.20



Amt Usedom-Süd  
Ordnungsamt/Brandschutz  
Markt 7

17406 Usedom

Pos.	Art-Nr.	Bezeichnung	Einh.	Mge	Einz.P. R. %	Ges.Pr.
9	300904	Feuerwehr-Diensthemd dunkelblau, 1/1 Arm, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, 100% Baumwolle, Kent-Kragen, 2 aufgesetzte Brusttaschen mit Patte und Knopf, Kugelschreiber-Einsteckfach, Schultertunnel, bügelfrei, Einstickung "FEUERWEHR" in silber. Lieferbare Größen: 35/36 - 51/52	Stk	17	30.64	520.88
10	300902	Feuerwehr-Diensthemd dunkelblau, 1/2 Arm, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, 100% Baumwolle, Vario-Kragen, 2 aufgesetzte Brusttaschen mit Patte und Knopf, Kugelschreiber-Einsteckfach, Schultertunnel, bügelfrei, Einstickung "FEUERWEHR" in silber. Lieferbare Größen: 35/36 - 51/52	Stk	17	29.92	508.64
11	303019	Feuerwehr-Schirmmütze mit schwarzer Kordel, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, aus Kammgarn-Trikot, dunkelblau, schwarzer Lackschirm, Kunstseidenfutter, 2 silberne gekörnte Knöpfe, Bundeskokarde, Landeswappen. Lieferbare Größen: 50-64	Stk	17	39.23	666.91
12	303440	Mützenkordel, silberfarbig, 6 mm, aus 4-teiliger Gimpenkordel geperlt gedreht mit 4 handgestochenen Schiebern, 32 cm lang	Stk	2	7.50	15.00
13	301455	Feuerwehr-Krawatte, gebunden, dunkelblau, mit Knoten und Band, mit eingewebtem Feuerwehr-Emblem	Stk	17	9.10	154.70
14	303209	Halstuch, 100% Polyester, marineblau, mit eingesticktem Feuerwehrreblem, 80x80 cm	Stk	1	14.52	14.52

Amt Usedom-Süd  
Ordnungsamt/Brandschutz  
Markt 7

17406 Usedom

Pos.	Art-Nr.	Bezeichnung	Einh.	Mge	Einz.P.	R. %	Ges.Pr.
15	311757	Softshelljacke, Oberstoff 96% Polyester/4% Elasthan, Innenseite Antipilling-Fleece, winddicht und atmungsaktiv, abzipfbare Ärmel ermöglichen das Tragen als Weste, Frontreißverschluss mit Untertrittleiste, 2 schräge Eingriffstaschen, 1 Brusttasche mit Reißverschluss rechts, Kugelschreiberfach und Tasche mit Reißverschluss am linken Ärmel, Kordelzug im Jackensaum, Schulterklappen mit Klettverschluss, Farbe: dunkelblau. Lieferbare Größen S-3XL	Stk	17	99.80		1696.60
16	301524	Cargohose, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2018, 65% Polyester/35% Baumwolle, dunkelblau, 2 Leistentaschen, 2 Gesäßtaschen mit Patten, 2 aufgesetzte Blasebalgtaschen mit Patten, Bund mit Gummizug. Lieferbare Größen: 42-68, 21-34, 90-118. 10% ÜG-Zuschlag ab Größe 60, 30, 118	Stk	17	85.30		1450.10
17	41851.830.8200.06	Schulterstücke Feuerwehrmann/frau-Anwärter/in, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2017, auf dunkelblauem Filz, nach innen konisch zulaufend, äußere Seite zugespitzt, 1 silberfarbige Soutacheschlaufe auf dunkelkarmesinrotem Grund, mit Lasche und Knopf, paarweise	Paar	6	13.85		83.10
18	41852.830.8200.06	Schulterstücke Feuerwehrmann/frau, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2017, auf dunkelblauem Filz, nach innen konisch zulaufend, äußere Seite zugespitzt, 2 silberfarbige Soutacheschlaufen auf dunkelkarmesinrotem Grund, mit Lasche und Knopf, paarweise	Paar	6	14.75		88.50

Amt Usedom-Süd  
Ordnungsamt/Brandschutz  
Markt 7

17406 Usedom

Pos.	Art-Nr.	Bezeichnung	Einh.	Mge	Einz.P. R.%	Ges.Pr.
19	41854.830.8200.06	Schulterstücke Hauptfeuerwehrmann/frau, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2017, silberfarbige Umrandung auf dunkelkarmesinrotem Grund, 1 silberfarbiger Stern, auf dunkelblauem Filz, nach innen konisch zulaufend, äußere Seite zugespitzt, mit Lasche und Knopf, paarweise	Paar	8	15.34	122.72
20	41855.830.8200.06	Schulterstücke Löschmeister/in, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2017, auf dunkelblauem Grund, nach innen konisch zulaufend, äußere Seite zugespitzt, silberfarbige Umrandung auf dunkelkarmesinrotem Grund, 2 silberfarbige Sterne, mit Lasche und Knopf, paarweise	Paar	6	15.98	95.88
21	41856.830.8200.06	Schulterstücke Oberlöschmeister/in, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2017, auf dunkelblauem Grund, nach innen konisch zulaufend, äußere Seite zugespitzt, silberfarbige Umrandung auf dunkelkarmesinrotem Grund, 3 silberfarbige Sterne, mit Lasche und Knopf, paarweise	Paar	2	16.65	33.30
22	41857.830.8200.06	Schulterstücke Hauptlöschmeister/in, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2017, auf dunkelblauem Grund, nach innen konisch zulaufend, äußere Seite zugespitzt, Grund Silberlurex, mit Lasche und Knopf, paarweise	Paar	2	15.67	31.34
23	41858.830.8200.06	Schulterstücke Brandmeister/in, nach Empfehlung des Landesfeuerwehrverbandes M-V 2017, auf dunkelblauem Grund, nach innen konisch zulaufend, äußere Seite zugespitzt, Grund Silberlurex, 1 goldfarbiger Stern, mit Lasche und Knopf, paarweise	Paar	4	21.47	85.88

Amt Usedom-Süd  
Ordnungsamt/Brandschutz  
Markt 7

17406 Usedom

Pos.	Art-Nr.	Bezeichnung	Einh.	Mge	Einz.P. R.%	Ges.Pr.
24	110160	Tragkraftspritze ROSENBAUER BEAVER, DIN EN 14466, PFPN 10-750, mit luftgekühltem Briggs&Stratton Industriemotor, kompaktes und robustes Aggregat, betriebssicher, wartungs- und servicefreundliche, rasches Ansaugen durch halbautomatische Ansaugpumpe, Einspeiseautomatik. Einstufige Kreispumpe aus korrosionsbeständigem eloxiertem Leichtmetall, Wellenabdichtung mittels wartungsfreier Gleitringdichtung. Versorgung über externen Bezinkanister, problemloser Kanisterwechselunter Vollast möglich. Aluminiumrahmen mit vier klappbaren Tragegriffen. Lieferung einschließlich Bezinkanister Stahlblech 20 l. Briggs&Stratton V2-Zylinder 4-Takt-Motor, 993 cm <sup>3</sup> , 26kW (35 PS)/3.600 U/min. Elektrostarter, Manometer und Mano-Vakuummeter, Arbeitsscheinwerfer mit Halogenlampe 12 V/55 W klapp- und drehbar. einstufige Rosenbauer-Kreispumpe mit räumlich gekrümmtem Laufrad im Spiralgehäuse, wartungsfreie Gleitringdichtung, bei 3 m Saughöhe 375 l/min bei 12 bar, 750 l/min bei 10 bar, 1.200 l/min bei 6 bar, halbautomatische Flügelzellenpumpe, Storz A-Fest- und Blindkupplung druckseitig. Aluminiumrahmen mit 4 klappbaren Tragegriffen, (L/B/H) 697x545x645 mm (ohne Bezinkanister), ca. 112 kg (trocken), 130 kg (betriebsbereit).	Stk	1	8580.00	8580.00
25	015	Versandkosten	Stk	1	95.00	95.00

Sollten Sie Fragen zu meinem Angebot  
haben, stehe ich Ihnen gerne zur Verfügung.

Mit freundlichem Gruß

Handelskontor GUTSCHKE

Udo Gutschke

Warenwert	17715,44 EURO
MwSt. 19%	3365,93 EURO
Rechnungsbetrag	21081,37 EURO

Feuerwehrtechnik Barschke GmbH - An der Mühle 21 a - 18311 Ribnitz-Damgarten

Amt Usedom - Süd  
Ordnungsamt / Feuerwehr Frau Lohs  
Feuerwehr Pudagla  
Markt 7  
17406 Usedom

## Angebot

Belegnummer 2018-31129  
Datum 15.05.2020  
Kundennummer D10327  
Bearbeiter F.Ascher

Bitte bei allen Rückfragen angeben !

Versandart	frei Haus	Unsere UStIDNr	DE310607334
Lieferbedingung		Unsere SteuerNr	081/108/01875
Bezug		Ausländ. StNr	
Ihr Zeichen		Ihre UStIDNr	
Ihr Beleg			

Pos.	Artikelnr.	Bezeichnung	Termin	Menge ME	Einzelpreis	Gesamtpreis SC
1	21-1720	Diensthose Herren Mecklenburg-Vorpommern nach neuer Fachempfehlung Hersteller WATEX dunkelblauer Oberstoff aus 53 % Polyester / 45 % Wolle / 2 % Lycra - zwei Seitentaschen als Flügeltaschen - Gesäßtaschen als Paspeltasche ohne Patte mit Knopf - Bügelfalte	2020/20	16 Stk	49,54	792,64 101
2	21-1220	Dienstsakko Mecklenburg-Vorpommern nach neuer Fachempfehlung Hersteller WATEX dunkelblauer Oberstoff aus 53% Polyester / 45 % Wolle / 2 % Lycra - Schultertunnel aus Oberstoff zur Aufnahme der Schulterklappen mit den Dienstgradabzeichen - vier Knöpfe zum Schließen der Jacke in Silber gekörnt	2020/20	16 Stk	86,00	1.376,00 101
3	20-7228	Diensthose Damen Mecklenburg-Vorpommern nach neuer Fachempfehlung Hersteller WATEX dunkelblauer Oberstoff aus 53 % Polyester / 45 % Wolle / 2 % Lycra - Damengrundschnitt bei dem die Konstitution der Frau berücksichtigt wird - zwei Seitentaschen als Flügeltaschen - Gesäßtaschen als Paspeltasche ohne Patte mit Knopf - Bügelfalte	2020/20	1 Stk	48,00	48,00 101
4	20-7213	Dienstsakko Damen Mecklenburg-Vorpommern nach neuer Fachempfehlung Hersteller WATEX dunkelblauer Oberstoff aus 53 % Polyester / 45 % Wolle / 2 % Lycra - Damengrundschnitt mit klassischem Revers - vier Knöpfe zum Schließen der Jacke in Silber gekörnt - vier silbern gekörnte Knöpfe an jedem Ärmel - zwei paspelierter Seitentaschen mit Klappe - Gewebetunnel aus Oberstoff zur Aufnahme der Schulterklappen mit den Dienstgradabzeichen	2020/20	1 Stk	88,46	88,46 101
3	02022	Schirmmütze M-V schw. Kordel 6 mm mit Effekten nach Landesvorschrift	2020/20	15 Stck	32,18	482,70 101
4	02022-3	Schirmmütze M-V Silber-Kordel 6 mm mit Effekten nach Landesvorschrift	2020/20	2 Stck	32,18	64,36 101

Übertrag 2.852,16

Pos.	Artikelnr.	Bezeichnung	Termin	Menge ME	Einzelpreis	Gesamtpreis	SC
		Für die Dienstgrade Hauptlöschmeister bis einschließlich Amtsbrandmeister					
5	301455	Krawatte dunkelblau, mit Knoten und Band Krawatte dunkelblau, mit Knoten und Band , mit Emblem	2020/20	17 Stck	9,00	153,00	101
6	21012283	Olymp-Hemd langarm weiß mit Schultertunnel 80% Baumwolle/ 20% Polyester, Popeline entsprechend neuer Fachempfehlung klassisches Herrenoberhemd mit Kentkragen mit 2 Brusttaschen ohne Falte mit Patte mit Schultertunnel Farbe: erhältlich in weiß, hellblau, dunkelblau Größen: Herren: 35/36 – 49/50	2020/20	16 Stck	26,43	422,88	101
7	21017086	Olymp-Hemd kurzarm weiß mit Schultertunnel 80% Baumwolle/ 20% Polyester, Popeline entsprechend neuer Fachempfehlung klassisches Herrenoberhemd mit 2 Brusttaschen ohne Falte mit Patte mit Schultertunnel Farbe: erhältlich in weiß, hellblau, dunkelblau Mit Knopf am Kragen Größen: Herren: 35/36 – 49/50	2020/20	16 Stk	25,00	400,00	101
8	300843	Dienstbluse 1/1 weiß, mit Tunnel+Klappe mit 2 aufgesetzten Brusttaschen und Knopf. Lieferbare Größen: 34-56	2020/20	1 Stck	30,49	30,49	101
9	0238	Damenbluse, 1/2 Arm, weiß Tunnel+Klappe lieferbar Gr. 36-52	2020/20	1 Stck	27,83	27,83	101
10	21014258	Olymp-Hemd langarm dunkelblau mit Schultertunnel 80% Baumwolle/ 20% Polyester, Popeline entsprechend neuer Fachempfehlung klassisches Herrenoberhemd mit Kentkragen mit 2 Brusttaschen ohne Falte mit Patte mit Schultertunnel Farbe: erhältlich in weiß, hellblau, dunkelblau Größen: Herren: 35/36 – 49/50	2020/20	17 Stck	27,00	459,00	101
11	21018593	Olymp-Hemd kurzarm dunkelblau mit Schultertunnel 80% Baumwolle/ 20% Polyester, Popeline entsprechend neuer Fachempfehlung klassisches Herrenoberhemd mit 2 Brusttaschen ohne Falte mit Patte mit Schultertunnel Farbe: erhältlich in weiß, hellblau, dunkelblau Mit Knopf am Kragen Größen: Herren: 35/36 – 49/50	2020/20	17 Stk	25,57	434,69	101
8	200511	Druck auf Uniformhemd entsprechend neuer Fachempfehlung Schriftzug „Feuerwehr“ in der Farbe Rot unlösbar in Druckverfahren Schriftfarbe: rot; Schriftgröße: 14 mm, Länge: 106 mm, Schriftart: Block Arial Optional mit Ortsnamen	2020/20	68 Stk	8,29	563,72	101
9	303209	Halstuch marineblau mit FW-Emblem Halstuch, 100% Polyester, marineblau, mit eingesticktem Feuerwehremblem, 80x80 cm	2020/20	1 Stck	14,11	14,11	101
10	6850	Soft-Shell Jacke marine Lieferbare Größen: S - XXXL  Die Feuerwehr Softshelljacke mit Schulterkappen und auszipbaren Ärmeln. 2 Seitentaschen und eine Brusttasche.  Farbe: marineblau	2020/20	17 Stck	99,16	1.685,72	101
Übertrag:						7.043,60	

Pos.	Artikelnr.	Bezeichnung	Termin	Menge ME	Einzelpreis	Gesamtpreis SC
11	21021407	Tagesdiensthose (Bundhose) 50% NOMEX®/ 50% Viskose FR, schwarzblau Flächengewicht 265 g/m² zertifiziert gemäß DINEN ISO11612 - schwer entflammbare Bundhose mit angesetztem Bund - Bund mit Hemd Stopper unterlegt - Vorderhose mit Baumwoll-Futter abgefüttert - Schlitz verschließbar mit Reiß- und Bundeinhakverschluss - Dornschlaufe - rechts Halbring am Bund zum Befestigen der Taschenmesserketten - 2 eingearbeitete Seitentaschen mit schrägem Eingriff, Taschenbeutel aus festem Taschenfutter - 2 Blasebalg-Beintaschen mit Patte, verschließbar mit Klett - Rechte Beintasche mit aufgesetzten Stiftaschen - 1 Gesäßtasche mit Patte, verschließbar mit Druckknopf - Gesäßnahteinschlag zum Ändern der Bundweite - 8 Gürtelschlaufen 1,5 cm breit, Durchlass 4,5 cm  Größen: 24-29, 44-64, 90-118	2020/20	17 Stk	84,90	1.443,30 101
12	41854	Hauptfeuerwehrmann Schulterstück M/V neu maschinengestickte Schulterklappen, spitze, konische Form Größe 12 x 5 cm Farbe: dark navy Oberteil: 16 mm aluminiumfarbigem Druckknopf Rückseite mit Gripper und Velour	2020/20	8 Paar	15,21	121,68 101
13	41858	Brandmeister Schulterstück M/V neu maschinengestickte Schulterklappen, spitze, konische Form Größe 12 x 5 cm Farbe: dark navy Oberteil: 16 mm aluminiumfarbigem Druckknopf Rückseite mit Gripper und Velour	2020/20	4 Paar	20,74	82,96 101
14	41855	Löschmeister Schulterstück M/V neu maschinengestickte Schulterklappen, spitze, konische Form Größe 12 x 5 cm Farbe: dark navy Oberteil: 16 mm aluminiumfarbigem Druckknopf Rückseite mit Gripper und Velour	2020/20	6 Paar	15,80	94,80 101
15	41857	Hauptlöschmeister Schulterstück M/V neu maschinengestickte Schulterklappen, spitze, konische Form Größe 12 x 5 cm Farbe: dark navy Oberteil: 16 mm aluminiumfarbigem Druckknopf Rückseite mit Gripper und Velour	2020/20	2 Paar	15,21	30,42 101
16	41856	Oberlöschmeister Schulterstück M/V neu maschinengestickte Schulterklappen, spitze, konische Form Größe 12 x 5 cm Farbe: dark navy Oberteil: 16 mm aluminiumfarbigem Druckknopf Rückseite mit Gripper und Velour	2020/20	2 Paar	16,45	32,90 101
17	41852	Feuerwehrmann Schulterstück M/V neu maschinengestickte Schulterklappen, spitze, konische Form Größe 12 x 5 cm Farbe: dark navy Oberteil: 16 mm aluminiumfarbigem Druckknopf Rückseite mit Gripper und Velour	2020/20	6 Paar	14,45	86,70 101
18	41851	Feuerwehrmann-Anwärter Schulterstück M/V neu maschinengestickte Schulterklappen, spitze, konische Form Größe 12 x 5 cm Farbe: dark navy Oberteil: 16 mm aluminiumfarbigem Druckknopf Rückseite mit Gripper und Velour	2020/20	6 Stck	13,72	82,32 101
19	112	TRAGKRAFTSPRITZE BEAVER PRODUKTBESCHREIBUNG DIN EN 14466, PFPN 10-750 Tragkraftspritze mit luftgekühltem Briggs&Stratton Industriemotor. Kompaktes und robustes Aggregat, betriebssicher,	2020/20	1 Stck	8.250,00	8.250,00 101

Übertrag 17.268,68

Pos.	Artikelnr.	Bezeichnung	Termin	Menge ME	Einzelpreis	Gesamtpreis	SC
		wartungs- und servicefreundlich. Rasches Ansaugen durch halbautomatische Ansaugpumpe, Einspeisautomatik. Einstufige Kreiselpumpe aus korrosionsbeständigem eloxiertem Leichtmetall, Wellenabdichtung mittels wartungsfreier Gleitringdichtung. Versorgung über externen Benzinkanister, problemloser Kanisterwechsel unter Vollast möglich. Aluminiumrahmen mit vier klappbaren Tragegriffen. Lieferung einschließlich Benzinkanister Stahlblech 20 l.  Technische Daten: Motor: Briggs&Stratton V2-Zylinder 4-Takt- Motor. Hubraum: 993 cm³, Leistung: 26 kW (35 PS)/3.600 U/min. Externer Benzinkanister. Anlasser: Elektrostarter Bedienfeld: Manometer und Mano- Vakuummeter, Arbeitsscheinwerfer mit Halogenlampe 12 V/55 W, klapp- und drehbar. Förderpumpe: einstufige Rosenbauer- Kreiselpumpe mit räumlich gekrümmtem Laufgrad im Spiralgehäuse, wartungsfreie Gleitringdichtung Förderleistung: nach EN 14 446/EN 1028 bei 3 m Saughöhe 375 l/min bei 12 bar, 750 l/min bei 10 bar, 1.200 l/min bei 6 bar Ansaugpumpe: halbautomatische Flügelzellenpumpe Anschluss: Storz A-Fest- und Blindkupplung saugseitig, 2 Storz B-Fest- und Blindkupplungen druckseitig Tragegestell: Aluminium-Rahmen mit 4 klappbaren Tragegriffen. Maße: (LxBxH) 697x545x645 mm (ohne Benzinkanister) Gewicht: 112 kg (trocken), 130 kg (betriebsbereit mit 20 l Benzinkanister)					
20	110660	Frachtkosten bei Auslieferung durch die Spedition	2020/20	1 Stck	95,00	95,00	101
					Zwischensumme EUR	17.363,68	SC
zzgl. MwSt. mit Steuercode			101	19,00	% von 17.363,68	3.299,10	
					Endsumme EUR	20.662,78	

Vielen Dank für die Anfrage an unser Unternehmen.  
Wir erarbeiteten gemäß Ihren Wünschen dieses unterbreitete Angebot.  
Natürlich stehen wir Ihnen für weitere Fragen zur Verfügung.  
An das Angebot halten wir uns ohne Nachfrage für 30 Tage gebunden.

Mit freundlichen Grüßen



Frank Ascher  
Verkauf

**Zahlungsvereinbarungen:**

10 Tage

ohne Abzug

20.662,78 EUR